

## DECLARATIE DE PERFORMANTA

Nr. 8551-1/29.04.2026

1. Cod unic de identificare al produsului-tip:  
684704

2. Tipul, lotul sau numarul de serie sau orice alt element care permite identificarea produsului pentru constructii astfel cum este solicitat la articolul 11 alineatul (4):  
Semineu cu Arcada EvoTools +Plus

3. Utilizarea sau utilizările preconizate ale produsului pentru constructii, in conformitate cu specificatia tehnica armonizata aplicabila, astfel cum este prevazut de fabricant:  
Semineu cu combustibil solid destinat incalzirii incaperilor.

4. Numele, denumirea sociala sau marca inregistrata si adresa de contact a fabricantului, astfel cum se solicita in temeiul articolului 11 alineatul (5):

HONEST GENERAL TRADING SRL

adresa: str. Agricultori, nr. 121, sector 3, Bucuresti, România

site web: [www.honest.ro](http://www.honest.ro)

adresa e-mail: [info@honest.ro](mailto:info@honest.ro)

marca: EVOTOOLS +PLUS

5. Dupa caz, numele si adresa de contact a reprezentantului autorizat al carui mandat acopera atributiile specificate la articolul 12 alineatul (2):  
Nu se aplica.

6. Sistemul sau sistemele de evaluare si verificare a constantei performantei produsului pentru constructii, astfel cum este prevazut in anexa V:  
Sistem 3

7. In cazul declaratiei de performanta privind un produs pentru constructii acoperit de un standard armonizat:  
Standard armonizat: EN 16510-2-1:2022

Laboratorul de incercari SZU s.p., Brno, Republica Ceha a efectuat determinarea produsului-tip pe baza incercariide tip in cadrul sistemului 3 si a emis:

- Certificatul O-B-00472-26\_00

- Raportul de Incercare nr. 30-18398/T din 08.04.2026;

8. In cazul declaratiei de performanta pentru un produs pentru constructii pentru care s-a emis o evaluare tehnica europeana:  
Nu se aplica.

9. Performanta declarata:

Caracteristici esentiale	Performanta	Specificatii tehnice armonizate
Securitate la incendiu	Distanța minima lateral: 400 mm; Distanța minima spate: 450 mm; Distanța minima fata: 800 mm;	EN 16510-2-1:2022
Siguranta la incediu	Conform	EN 16510-2-1:2022
Reactia la foc	A1	EN 13501-1
Emisie de produse de ardere	Corespunzator	EN 16510-2-1:2022
Risc la arderea combustibilului	Corespunzator	EN 16510-2-1:2022
Temperatura suprafata	Corespunzator	EN 16510-2-1:2022

Temperatura gazelor arse la puterea termica nominala	T 313 °C	EN 16510-2-1:2022
Tiraj	12 Pa	EN 16510-2-1:2022
Rezistenta mecanica	NPD	EN 16510-2-1:2022
Putere termica nominala	7.2 KW	EN 16510-2-1:2022
Randament	81.2 %	EN 16510-2-1:2022
Emisia de CO (la O2 = 13%) la puterea termica nominala	699 mg/Nm3	EN 16510-2-1:2022
Praf PM (la O2 = 13%)	19 mg/Nm3	EN 16510-2-1:2022
OGC (la O2 = 13%)	48 mg/Nm3	EN 16510-2-1:2022
NO x (la O2 = 13%)	88 mg/Nm3	EN 16510-2-1:2022

10. Performanta produsului identificat la punctele 1 si 2 este in conformitate cu performanta declarata de la punctul 9.

Semineu cu Arcada EvoTools +Plus, cod 684704, alimentat cu combustibil solid indeplineste cerintele Ecodesign, BImSchV 2 si este certificat Ambiental (4 stele), confirmând eficienta ridicata si performanta sa redusa in materie de emisii.

Aceasta declaratie de performanta este emisa pe raspunderea exclusiva a fabricantului identificat la punctul 4.

Semnata pentru si in numele fabricantului de catre:  
PASCU Cristina, Director Tehnic

Bucuresti, 29.04.2026



DECLARATION OF PERFORMANCE  
No. 8551-1/29.04.2026

1. Unique identification code of the product-type:  
684704
2. Type, batch or serial number or any other element allowing identification of the construction product as required pursuant to Article 11(4):  
Fireplace with Arch EvoTools +Plus
3. Intended use or uses of the construction product, in accordance with the applicable harmonised technical specification, as foreseen by the manufacturer:  
Solid fuel fireplace intended for room heating.
4. Name, registered trade name or registered trade mark and contact address of the manufacturer as required pursuant to Article 11(5):  
HONEST GENERAL TRADING SRL  
address: str. Agricultori, no. 121, sector 3, Bucharest, Romania  
website: [www.honest.ro](http://www.honest.ro)  
e-mail: [info@honest.ro](mailto:info@honest.ro)  
brand: EVOTOOLS +PLUS
5. Where applicable, name and contact address of the authorised representative whose mandate covers the tasks specified in Article 12(2):  
Not applicable.
6. System or systems of assessment and verification of constancy of performance of the construction product as set out in Annex V:  
System 3
7. In case of the declaration of performance concerning a construction product covered by a harmonised standard:  
Harmonised standard: EN 16510-2-1:2022

The testing laboratory SZU s.p., Brno, Czech Republic performed the determination of the product-type on the basis of type testing within system 3 and issued:

- Certificate O-B-00472-26\_00
  - Test Report No. 30-18398/T dated 08.04.2026;
8. In case of the declaration of performance for a construction product for which a European Technical Assessment has been issued:  
Not applicable.
  9. Declared performance:

Essential characteristics	Performance	Technical specifications harmonized
Fire safety	Minimum lateral distance: 400 mm; Minimum rear distance: 450 mm; Minimum front distance: 800 mm;	EN 16510-2-1:2022
Fire safety	Corresponding	EN 16510-2-1:2022
Reaction to fire	A1	EN 13501-1
Combustion product emission	Corresponding	EN 16510-2-1:2022
Fuel combustion risk	Corresponding	EN 16510-2-1:2022
Surface temperature	Corresponding	EN 16510-2-1:2022
Flue gas temperature at nominal heat output	T 313 °C	EN 16510-2-1:2022

Draft	12 Pa	EN 16510-2-1:2022
Mechanical resistance	NPD	EN 16510-2-1:2022
Nominal heat output	7.2 KW	EN 16510-2-1:2022
Efficiency	81.2 %	EN 16510-2-1:2022
CO emission (at O2 = 13%) at nominal thermal output	699 mg/Nm3	EN 16510-2-1:2022
PM dust (at O2 = 13%)	19 mg/Nm3	EN 16510-2-1:2022
OGC (at O2 = 13%)	48 mg/Nm3	EN 16510-2-1:2022
NO x (at O2 = 13%)	88 mg/Nm3	EN 16510-2-1:2022

10. The performance of the product identified in points 1 and 2 is in conformity with the declared performance in point 9.

Fireplace with Arch EvoTools +Plus, code 684704, fuelled with solid fuel, meets Ecodesign and BImSchV 2 requirements and is Ambiental certified (4 stars), confirming its high efficiency and low emission performance.

This declaration of performance is issued under the sole responsibility of the manufacturer identified in point 4.

Signed for and on behalf of the manufacturer by:

PASCU Cristina, Technical Director

Bucharest, 29.04.2026



DICHIARAZIONE DI PRESTAZIONE  
N. 8551-1/29.04.2026

1. Codice di identificazione unico del prodotto-tipo:  
684704
2. Tipo, lotto o numero di serie o qualsiasi altro elemento che consenta l'identificazione del prodotto da costruzione come richiesto dall'articolo 11, paragrafo 4:  
Camino con arco EvoTools +Plus
3. Uso o usi previsti del prodotto da costruzione, in conformità alla specifica tecnica armonizzata applicabile, come previsto dal fabbricante:  
Camino a combustibile solido destinato al riscaldamento degli ambienti.
4. Nome, denominazione commerciale o marchio registrato e indirizzo di contatto del fabbricante come richiesto ai sensi dell'articolo 11, paragrafo 5:  
HONEST GENERAL TRADING SRL  
indirizzo: str. Agricultori, n. 121, settore 3, Bucarest, Romania  
sito web: [www.honest.ro](http://www.honest.ro)  
e-mail: [info@honest.ro](mailto:info@honest.ro)  
marchio: EVOTOOLS +PLUS
5. Se del caso, nome e indirizzo di contatto del rappresentante autorizzato il cui mandato copre i compiti specificati all'articolo 12, paragrafo 2:  
Non applicabile.
6. Sistema o sistemi di valutazione e verifica della costanza della prestazione del prodotto da costruzione come previsto nell'allegato V:  
Sistema 3
7. In caso di dichiarazione di prestazione relativa a un prodotto da costruzione coperto da una norma armonizzata:  
Norma armonizzata: EN 16510-2-1:2022

Il laboratorio di prova SZU s.p., Brno, Repubblica Ceca ha effettuato la determinazione del prodotto-tipo sulla base della prova di tipo nell'ambito del sistema 3 ed ha emesso:

- Certificato O-B-00472-26\_00
  - Rapporto di prova n. 30-18398/T del 08.04.2026;
8. In caso di dichiarazione di prestazione relativa a un prodotto da costruzione per il quale è stata rilasciata una valutazione tecnica europea:  
Non applicabile.
  9. Prestazione dichiarata:

Caratteristiche essenziali	Prestazioni	Specifiche tecniche armonizzate
Sicurezza antincendio	Distanza laterale minima: 400 mm; Distanza posteriore minima: 450 mm; Distanza anteriore minima: 800 mm;	EN 16510-2-1:2022
Sicurezza antincendio	Conforme	EN 16510-2-1:2022
Reazione al fuoco	A1	EN 13501-1
Emissioni di prodotti della combustione	Conforme	EN 16510-2-1:2022
Rischio di combustione del combustibile	Conforme	EN 16510-2-1:2022
Temperatura superficiale	Conforme	EN 16510-2-1:2022
Temperatura dei fumi alla potenza termica nominale	T 313 °C	EN 16510-2-1:2022

Tiraggio	12 Pa	EN 16510-2-1:2022
Resistenza meccanica	NPD	EN 16510-2-1:2022
Potenza termica nominale	7.2 KW	EN 16510-2-1:2022
Efficienza	81.2 %	EN 16510-2-1:2022
Emissioni di CO (a O2 = 13%) alla potenza termica nominale	699 mg/Nm3	EN 16510-2-1:2022
Polvere PM (a O2 = 13%)	19 mg/Nm3	EN 16510-2-1:2022
OGC (a O2 = 13%)	48 mg/Nm3	EN 16510-2-1:2022
NOx (a O2 = 13%)	88 mg/Nm3	EN 16510-2-1:2022

10. La prestazione del prodotto identificato ai punti 1 e 2 è conforme alla prestazione dichiarata al punto 9.

Camino con arco EvoTools +Plus, codice 684704, alimentato a combustibile solido, soddisfa i requisiti Ecodesign e BImSchV 2 ed è certificato Ambiental (4 stelle), confermando la sua elevata efficienza e le basse emissioni.

La presente dichiarazione di prestazione è rilasciata sotto la responsabilità esclusiva del fabbricante identificato al punto 4. Firmata per e a nome del fabbricante da:

PASCU Cristina, Direttore Tecnico

Bucarest, 29.04.2026



DECLARACIÓN DE PRESTACIONES  
N.º 8551-1/29.04.2026

1. Código de identificación único del producto tipo:  
684704
2. Tipo, lote o número de serie o cualquier otro elemento que permita la identificación del producto de construcción según lo requerido en el artículo 11, apartado 4:  
Chimenea con arco EvoTools +Plus
3. Uso o usos previstos del producto de construcción, de conformidad con la especificación técnica armonizada aplicable, según lo previsto por el fabricante:  
Chimenea de combustible sólido destinada a la calefacción de estancias.
4. Nombre, denominación comercial o marca registrada y dirección de contacto del fabricante según lo requerido en el artículo 11, apartado 5:  
HONEST GENERAL TRADING SRL  
dirección: str. Agricultori, n.º 121, sector 3, Bucarest, Rumanía  
sitio web: [www.honest.ro](http://www.honest.ro)  
correo electrónico: info@honest.ro  
marca: EVOTOOLS +PLUS
5. En su caso, nombre y dirección de contacto del representante autorizado cuyo mandato cubre las tareas especificadas en el artículo 12, apartado 2:  
No aplica.
6. Sistema o sistemas de evaluación y verificación de la constancia de las prestaciones del producto de construcción según lo establecido en el anexo V:  
Sistema 3
7. En caso de declaración de prestaciones relativa a un producto de construcción cubierto por una norma armonizada:  
Norma armonizada: EN 16510-2-1:2022

El laboratorio de ensayo SZU s.p., Brno, República Checa realizó la determinación del producto tipo sobre la base del ensayo de tipo en el marco del sistema 3 y emitió:

- Certificado O-B-00472-26\_00
  - Informe de ensayo n.º 30-18398/T de fecha 08.04.2026;
8. En caso de declaración de prestaciones para un producto de construcción para el que se ha emitido una evaluación técnica europea:  
No aplica.
  9. Prestaciones declaradas:

Características esenciales	Rendimiento	Especificaciones técnicas armonizadas
Seguridad contra incendios	Distancia lateral mínima: 400 mm; Distancia trasera mínima: 450 mm; Distancia frontal mínima: 800 mm;	EN 16510-2-1:2022
Seguridad contra incendios	Cumple	EN 16510-2-1:2022
Reacción al fuego	A1	EN 13501-1
Emisión de productos de combustión	Cumple	EN 16510-2-1:2022
Riesgo de combustión del combustible	Cumple	EN 16510-2-1:2022
Temperatura superficial	Cumple	EN 16510-2-1:2022
Temperatura de los gases de combustión a potencia calorífica nominal	T 313 °C	EN 16510-2-1:2022

Tiro de gases	12 Pa	EN 16510-2-1:2022
Resistencia mecánica	NPD	EN 16510-2-1:2022
Potencia calorífica nominal	7.2 KW	EN 16510-2-1:2022
Eficiencia	81.2 %	EN 16510-2-1:2022
Emisión de CO (a O2 = 13%) a potencia calorífica nominal	699 mg/Nm3	EN 16510-2-1:2022
Polvo PM (a O2 = 13%)	19 mg/Nm3	EN 16510-2-1:2022
OGC (a O2 = 13%)	48 mg/Nm3	EN 16510-2-1:2022
NO x (a O2 = 13%)	88 mg/Nm3	EN 16510-2-1:2022

10. Las prestaciones del producto identificado en los puntos 1 y 2 son conformes con las prestaciones declaradas en el punto 9.

Chimenea con arco EvoTools +Plus, código 684704, alimentada con combustible sólido, cumple los requisitos Ecodesign y BImSchV 2 y está certificada Ambiental (4 estrellas), confirmando su alta eficiencia y bajo nivel de emisiones.

La presente declaración de prestaciones se emite bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante identificado en el punto 4. Firmado por y en nombre del fabricante por:

PASCU Cristina, Directora Técnica

Bucarest, 29.04.2026



TELJESÍTMÉNYNYILATKOZAT  
Sz. 8551-1/29.04.2026

1. A terméktípus egyedi azonosító kódja:  
684704
2. A típus, tétel- vagy sorozatszám, illetve bármely más elem, amely lehetővé teszi az építési termék azonosítását a 11. cikk (4) bekezdése szerint:  
Íves kandalló EvoTools +Plus
3. Az építési termék rendeltetésszerű felhasználása vagy felhasználásai az alkalmazandó harmonizált műszaki előírásnak megfelelően, a gyártó által meghatározottak szerint:  
Szilárd tüzelőanyaggal működő kandalló helyiségek fűtésére.
4. A gyártó neve, bejegyzett kereskedelmi neve vagy védjegye és kapcsolattartási címe a 11. cikk (5) bekezdése szerint:  
HONEST GENERAL TRADING SRL  
cím: str. Agricultori, 121. sz., 3. kerület, Bukarest, Románia  
weboldal: [www.honest.ro](http://www.honest.ro)  
e-mail: [info@honest.ro](mailto:info@honest.ro)  
márka: EVOTOOLS +PLUS
5. Adott esetben a meghatalmazott képviselő neve és kapcsolattartási címe, akinek megbízása a 12. cikk (2) bekezdésében meghatározott feladatokra terjed ki:  
Nem alkalmazható.
6. Az építési termék teljesítményállandóságának értékelésére és ellenőrzésére szolgáló rendszer vagy rendszerek az V. melléklet szerint 3 rendszer.
7. Harmonizált szabvány hatálya alá tartozó építési termékre vonatkozó teljesítménynyilatkozat esetén:  
Harmonizált szabvány: EN 16510-2-1:2022  
  
Az SZU s.p. vizsgálólaboratórium, Brno, Cseh Köztársaság elvégezte a terméktípus meghatározását típusvizsgálat alapján a 3. rendszer keretében, és kiadta:
  - O-B-00472-26\_00 számú tanúsítványt
  - 30-18398/T számú vizsgálati jegyzőkönyvet 08.04.2026 dátummal;
8. Európai műszaki értékeléssel rendelkező építési termékre vonatkozó teljesítménynyilatkozat esetén:  
Nem alkalmazható.
9. A nyilatkozott teljesítmény:

Lényeges jellemzők	Teljesítmény	Harmonizált műszaki előírások
Tűzvédelem	Minimális oldalirányú távolság: 400 mm; Minimális hátsó távolság: 450 mm; Minimális elülső távolság: 800 mm;	EN 16510-2-1:2022
Tűzvédelem	Megfelel	EN 16510-2-1:2022
Tűzveszély	A1	EN 13501-1
Égéstermék-kibocsátás	Megfelel	EN 16510-2-1:2022
A tüzelőanyag égésének kockázata	Megfelel	EN 16510-2-1:2022
Felületi hőmérséklet	Megfelel	EN 16510-2-1:2022
Temperatura gazelor arse la puterea termica nominala	T 313 °C	EN 16510-2-1:2022
Huzat	12 Pa	EN 16510-2-1:2022

Mechanikai ellenállás	NPD	EN 16510-2-1:2022
Névleges hőteljesítmény	7.2 KW	EN 16510-2-1:2022
Hatékonyság	81.2 %	EN 16510-2-1:2022
CO-kibocsátás (O2 = 13%) névleges hőteljesítményen	699 mg/Nm3	EN 16510-2-1:2022
PM por (O2 = 13%)	19 mg/Nm3	EN 16510-2-1:2022
OGC (O2 = 13%)	48 mg/Nm3	EN 16510-2-1:2022
NOx (O2 = 13%)	88 mg/Nm3	EN 16510-2-1:2022

10. Az 1. és 2. pontban azonosított termék teljesítménye megfelel a 9. pontban megadott nyilatkozott teljesítménynek.

Az EvoTools +Plus íves kandalló, 684704 kód, szilárd tüzelőanyaggal működik, megfelel az Ecodesign és BImSchV 2 követelményeknek, valamint Ambiental tanúsítással rendelkezik (4 csillag), igazolva magas hatékonyságát és alacsony károsanyag-kibocsátását.

Ez a teljesítménynyilatkozat a 4. pontban megnevezett gyártó kizárólagos felelősségére kerül kiadásra. A gyártó nevében aláírta:

PASCU Cristina, műszaki igazgató

Bukarest, 29.04.2026



ΔΗΛΩΣΗ ΕΠΙΔΟΣΕΩΝ  
Αρ. 8551-1/29.04.2026

- Μοναδικός κωδικός ταυτοποίησης του τύπου προϊόντος:  
684704
- Τύπος, παρτίδα ή αριθμός σειράς ή οποιοδήποτε άλλο στοιχείο που επιτρέπει την ταυτοποίηση του δομικού προϊόντος, όπως απαιτείται σύμφωνα με το άρθρο 11 παράγραφος (4):  
Τζάκι με καμάρα EnoTools +Plus
- Η προβλεπόμενη χρήση ή χρήσεις του δομικού προϊόντος, σύμφωνα με την εφαρμοστέα εναρμονισμένη τεχνική προδιαγραφή, όπως προβλέπεται από τον κατασκευαστή:  
Τζάκι στερεών καυσίμων για θέρμανση χώρων.
- Το όνομα, η εμπορική επωνυμία ή το καταχωρημένο εμπορικό σήμα και η διεύθυνση επικοινωνίας του κατασκευαστή, όπως απαιτείται σύμφωνα με το άρθρο 11 παράγραφος (5):  
HONEST GENERAL TRADING SRL  
διεύθυνση: str. Agricultori, αρ. 121, τομέας 3, Βουκουρέστι, Ρουμανία site web: [www.honest.ro](http://www.honest.ro)  
e-mail: info@honest.ro μάρκα: EVOTOOLS +PLUS
- Κατά περίπτωση, το όνομα και η διεύθυνση επικοινωνίας του εξουσιοδοτημένου αντιπροσώπου του οποίου η εντολή καλύπτει τα καθήκοντα που καθορίζονται στο άρθρο 12 παράγραφος (2):  
Δεν εφαρμόζεται.
- Το σύστημα ή τα συστήματα αξιολόγησης και επαλήθευσης της σταθερότητας της επίδοσης του δομικού προϊόντος, όπως προβλέπεται στο παράρτημα V:  
Σύστημα 3
- Σε περίπτωση δήλωσης επιδόσεων σχετικά με δομικό προϊόν που καλύπτεται από εναρμονισμένο πρότυπο: Πρότυπο: EN 16510-2-1:2022

Το εργαστήριο δοκιμών SZU s.p., Βrno, Τσεχική Δημοκρατία πραγματοποίησε τον προσδιορισμό του τύπου προϊόντος βάσει δοκιμών τύπου στο πλαίσιο του συστήματος 3 και εξέδωσε:

- Πιστοποιητικό O-B-00472-26\_00
- Έκθεση δοκιμής αρ. 30-18398/T της 08.04.2026;
- Σε περίπτωση δήλωσης επιδόσεων για δομικό προϊόν για το οποίο έχει εκδοθεί ευρωπαϊκή τεχνική αξιολόγηση:  
Δεν εφαρμόζεται.
- Δηλωθείσα επίδοση:

Απόδοση	Απόδοση	Εναρμονισμένες τεχνικές προδιαγραφές
Πυρασφάλεια	Ελάχιστη πλευρική απόσταση: 400 mm· Ελάχιστη οπίσθια απόσταση: 450 mm· Ελάχιστη μπροστινή απόσταση: 800 mm·	EN 16510-2-1:2022
Πυρασφάλεια	Συμμορφώνεται	EN 16510-2-1:2022
Αντίδραση στη φωτιά	A1	EN 13501-1
Εκπομπή προϊόντος καύσης	Συμμορφώνεται	EN 16510-2-1:2022
Κίνδυνος καύσης καυσίμου	Συμμορφώνεται	EN 16510-2-1:2022
Θερμοκρασία επιφάνειας	Συμμορφώνεται	EN 16510-2-1:2022
Θερμοκρασία καυσαερίων στην ονομαστική θερμική ισχύ	T 313 °C	EN 16510-2-1:2022

Ρεύμα	12 Pa	EN 16510-2-1:2022
Μηχανική αντίσταση	NPD	EN 16510-2-1:2022
Ονομαστική θερμική ισχύς	7.2 KW	EN 16510-2-1:2022
Απόδοση	81.2 %	EN 16510-2-1:2022
Εκπομπή CO <sub>2</sub> (σε O <sub>2</sub> = 13%) στην ονομαστική θερμική ισχύ	699 mg/Nm <sup>3</sup>	EN 16510-2-1:2022
Σκόνη PM (σε O <sub>2</sub> = 13%)	19 mg/Nm <sup>3</sup>	EN 16510-2-1:2022
OGC (σε O <sub>2</sub> = 13%)	48 mg/Nm <sup>3</sup>	EN 16510-2-1:2022
NO <sub>x</sub> (σε O <sub>2</sub> = 13%)	88 mg/Nm <sup>3</sup>	EN 16510-2-1:2022

10. Η επίδοση του προϊόντος που προσδιορίζεται στα σημεία 1 και 2 είναι σύμφωνη με τη δηλωθείσα επίδοση του σημείου 9.

Το τζάκι με καμάρα EnoTools +Plus, κωδικός 684704, που λειτουργεί με στερεό καύσιμο, πληροί τις απαιτήσεις Ecodesign και BImSchV 2 και είναι πιστοποιημένο Ambiental (4 αστέρια), επιβεβαιώνοντας την υψηλή απόδοση και τις χαμηλές εκπομπές του.

Η παρούσα δήλωση επιδόσεων εκδίδεται με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή που προσδιορίζεται στο σημείο 4. Υπογράφεται για και εξ ονόματος του κατασκευαστή από:

PASCU Cristina, Τεχνικός Διευθυντής  
Βουκουρέστι, 29.04.2026



ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА ЕКСПЛОАТАЦИОННИ ПОКАЗАТЕЛИ  
№ 8551-1/29.04.2026

- Уникален идентификационен код на типа продукт:  
684704
- Тип, партида или сериен номер или друг елемент, който позволява идентифицирането на строителния продукт, както се изисква съгласно член 11, параграф (4):  
Камина с арка EvoTools +Plus
- Предназначение или предназначения на строителния продукт в съответствие с приложимата хармонизирана техническа спецификация, както е предвидено от производителя:  
Камина на твърдо гориво, предназначена за отопление на помещения.
- Име, търговско наименование или регистрирана търговска марка и адрес за контакт на производителя, както се изисква съгласно член 11, параграф (5):  
HONEST GENERAL TRADING SRL  
адрес: str. Agricultori, № 121, сектор 3, Букурещ, Румъния site web: [www.honest.ro](http://www.honest.ro)  
e-mail: info@honest.ro марка: EVOTOOLS +PLUS
- Когато е приложимо, име и адрес за контакт на упълномощения представител, чийто мандат обхваща задачите, посочени в член 12, параграф (2):  
Не се прилага.
- Система или системи за оценяване и проверка на постоянството на експлоатационните показатели на строителния продукт, както е предвидено в приложение V:  
Система 3
- В случай на декларация за експлоатационни показатели относно строителен продукт, обхванат от хармонизиран стандарт: Хармонизиран стандарт: EN 16510-2-1:2022

Изпитвателната лаборатория SZU s.p., Бърно, Чешка република извърши определянето на типа продукт въз основа на изпитване на типа в рамките на система 3 и издаде:

- Сертификат O-B-00472-26\_00
  - Протокол от изпитване № 30-18398/T от 08.04.2026;
- В случай на декларация за експлоатационни показатели за строителен продукт, за който е издадена европейска техническа оценка:  
Не се прилага.
  - Декларирани експлоатационни показатели:

Основни характеристики	Производителност	Хармонизирани технически спецификации
Пожарна безопасност	Минимално странично разстояние: 400 mm; Минимално задно разстояние: 450 mm; Минимално предно разстояние: 800 mm;	EN 16510-2-1:2022
Пожарна безопасност	Съответстващи	EN 16510-2-1:2022
Реакция на огън	A1	EN 13501-1
Емисии на продукти от горенето	Съответстващи	EN 16510-2-1:2022
Риск от изгаряне на гориво	Съответстващи	EN 16510-2-1:2022
Температура на повърхността	Съответстващи	EN 16510-2-1:2022
Температура на димните газове при номинална топлинна мощност	T 313 °C	EN 16510-2-1:2022

Тяга	12 Pa	EN 16510-2-1:2022
Механично съпротивление	NPD	EN 16510-2-1:2022
Номинална топлинна мощност	7.2 KW	EN 16510-2-1:2022
Ефективност	81.2 %	EN 16510-2-1:2022
Емисии на CO (при O2 = 13%) при номинална топлинна мощност	699 mg/Nm3	EN 16510-2-1:2022
Предметни частици (PM) (при O2 = 13%)	19 mg/Nm3	EN 16510-2-1:2022
OGC (при O2 = 13%)	48 mg/Nm3	EN 16510-2-1:2022
NO x (при O2 = 13%)	88 mg/Nm3	EN 16510-2-1:2022

10. Експлоатационните показатели на продукта, идентифициран в точки 1 и 2, са в съответствие с декларираните експлоатационни показатели в точка 9.

Камина с арка EvoTools +Plus, код 684704, работеща с твърдо гориво, отговаря на изискванията на Ecodesign и BImSchV 2 и е сертифицирана Ambiental (4 звезди), потвърждавайки високата си ефективност и ниски емисии.

Настоящата декларация за експлоатационни показатели се издава под изключителната отговорност на производителя, посочен в точка 4. Подписана за и от името на производителя от:  
PASCU Cristina, Технически директор  
Букурещ, 29.04.2026



LEISTUNGSERKLÄRUNG  
Nr. 8551-1/29.04.2026

1. Eindeutiger Kenncode des Produkttyps:  
684704
2. Typen-, Chargen- oder Seriennummer oder ein anderes Kennzeichen zur Identifikation des Bauprodukts gemäß Artikel 11 Absatz (4):  
Kamin mit Bogen EvoTools +Plus
3. Vorgesehene Verwendung oder Verwendungen des Bauprodukts gemäß der anwendbaren harmonisierten technischen Spezifikation, wie vom Hersteller vorgesehen:  
Festbrennstoffkamin zur Beheizung von Räumen.
4. Name, eingetragener Handelsname oder eingetragene Marke und Kontaktanschrift des Herstellers gemäß Artikel 11 Absatz (5):  
HONEST GENERAL TRADING SRL  
Adresse: str. Agricultori, Nr. 121, Sektor 3, Bukarest, Rumänien Website: [www.honest.ro](http://www.honest.ro)  
E-Mail: info@honest.ro Marke: EVOTOOLS +PLUS
5. Gegebenenfalls Name und Kontaktanschrift des bevollmächtigten Vertreters, dessen Mandat die in Artikel 12 Absatz (2) genannten Aufgaben abdeckt:  
Nicht zutreffend.
6. System oder Systeme zur Bewertung und Überprüfung der Leistungsbeständigkeit des Bauprodukts gemäß Anhang V:  
System 3
7. Im Falle der Leistungserklärung für ein Bauprodukt, das von einer harmonisierten Norm erfasst ist:  
Harmonisierte Norm: EN 16510-2-1:2022  
  
Das Prüflabor SZU s.p., Brünn, Tschechische Republik, hat die Bestimmung des Produkttyps auf Grundlage einer Typprüfung im Rahmen von System 3 durchgeführt und folgende Dokumente ausgestellt:
  - Zertifikat O-B-00472-26\_00
  - Prüfbericht Nr. 30-18398/T vom 08.04.2026;
8. Im Falle der Leistungserklärung für ein Bauprodukt, für das eine Europäische Technische Bewertung ausgestellt wurde:  
Nicht zutreffend.
9. Erklärte Leistung:

Wesentliche Merkmale	Leistung	Harmonisierte technische Daten
Brandschutz	Mindestabstand seitlich: 400 mm; Mindestabstand hinten: 450 mm; Mindestabstand vorne: 800 mm;	EN 16510-2-1:2022
Brandschutz	Konformität	EN 16510-2-1:2022
Brandverhalten	A1	EN 13501-1
Emissionen von Verbrennungsprodukten	Konformität	EN 16510-2-1:2022
Brandgefahr	Konformität	EN 16510-2-1:2022
Oberflächentemperatur	Konformität	EN 16510-2-1:2022
Abgastemperatur bei Nennwärmeleistung	T 313 °C	EN 16510-2-1:2022
Zug	12 Pa	EN 16510-2-1:2022

Mechanischer Widerstand	NPD	EN 16510-2-1:2022
Nennwärmeleistung	7.2 KW	EN 16510-2-1:2022
Wirkungsgrad	81.2 %	EN 16510-2-1:2022
CO-Emissionen (bei O <sub>2</sub> = 13 %) bei Nennwärmeleistung	699 mg/Nm <sup>3</sup>	EN 16510-2-1:2022
PM-Staub (bei O <sub>2</sub> = 13 %)	19 mg/Nm <sup>3</sup>	EN 16510-2-1:2022
OGC (bei O <sub>2</sub> = 13 %)	48 mg/Nm <sup>3</sup>	EN 16510-2-1:2022
NO <sub>x</sub> (bei O <sub>2</sub> = 13 %)	88 mg/Nm <sup>3</sup>	EN 16510-2-1:2022

10. Die Leistung des in den Punkten 1 und 2 identifizierten Produkts entspricht der in Punkt 9 erklärten Leistung.

Der Kamin mit Bogen EvoTools +Plus, Code 684704, betrieben mit Festbrennstoff, erfüllt die Anforderungen von Ecodesign und BImSchV 2 und ist Ambiental-zertifiziert (4 Sterne), was seine hohe Effizienz und niedrigen Emissionen bestätigt.

Diese Leistungserklärung wird unter der alleinigen Verantwortung des in Punkt 4 genannten Herstellers ausgestellt. Unterzeichnet für und im Namen des Herstellers durch:

PASCU Cristina, Technischer Direktor

Bukarest, 29.04.2026



DÉCLARATION DE PERFORMANCE  
N° 8551-1/29.04.2026

1. Code d'identification unique du produit type:  
684704
2. Type, lot ou numéro de série ou tout autre élément permettant l'identification du produit de construction conformément à l'article 11 paragraphe (4):  
Cheminée avec arche EvoTools +Plus
3. Usage ou usages prévus du produit de construction, conformément à la spécification technique harmonisée applicable, tels que prévus par le fabricant:  
Cheminée à combustible solide destinée au chauffage des locaux.
4. Nom, raison sociale ou marque déposée et adresse de contact du fabricant conformément à l'article 11 paragraphe (5):  
HONEST GENERAL TRADING SRL  
adresse: str. Agricultori, n° 121, secteur 3, Bucarest, Roumanie site web: [www.honest.ro](http://www.honest.ro)  
e-mail: info@honest.ro marque: EVOTOOLS +PLUS
5. Le cas échéant, nom et adresse de contact du représentant autorisé dont le mandat couvre les tâches spécifiées à l'article 12 paragraphe (2):  
Non applicable.
6. Système ou systèmes d'évaluation et de vérification de la constance des performances du produit de construction conformément à l'annexe V:  
Système 3
7. Dans le cas d'une déclaration de performance concernant un produit de construction couvert par une norme harmonisée: Norme harmonisée: EN 16510-2-1:2022

Le laboratoire d'essais SZU s.p., Brno, République tchèque a effectué la détermination du produit type sur la base d'essais de type dans le cadre du système 3 et a délivré:

- Certificat O-B-00472-26\_00
  - Rapport d'essai n° 30-18398/T du 08.04.2026 ;
8. Dans le cas d'une déclaration de performance pour un produit de construction pour lequel une évaluation technique européenne a été délivrée:  
Non applicable.
  9. Performance déclarée:

Caractéristiques essentielles	Performances	Spécifications techniques harmonisées
Sécurité incendie	Distance latérale minimale: 400 mm; Distance arrière minimale: 450 mm; Distance avant minimale: 800 mm;	EN 16510-2-1:2022
Sécurité incendie	Conformité	EN 16510-2-1:2022
Réaction au feu	A1	EN 13501-1
Émissions de produits de combustion	Conformité	EN 16510-2-1:2022
Risque d'inflammation du combustible	Conformité	EN 16510-2-1:2022
Température de surface	Conformité	EN 16510-2-1:2022
Température des fumées à puissance calorifique nominale	T 313 °C	EN 16510-2-1:2022
Tirage	12 Pa	EN 16510-2-1:2022

Résistance mécanique	NPD	EN 16510-2-1:2022
Puissance calorifique nominale	7.2 KW	EN 16510-2-1:2022
Rendement	81.2 %	EN 16510-2-1:2022
Émissions de CO (à O <sub>2</sub> = 13 %) à puissance calorifique nominale	699 mg/Nm <sup>3</sup>	EN 16510-2-1:2022
Poussières PM (à O <sub>2</sub> = 13 %)	19 mg/Nm <sup>3</sup>	EN 16510-2-1:2022
OGC (à O <sub>2</sub> = 13 %)	48 mg/Nm <sup>3</sup>	EN 16510-2-1:2022
NO <sub>x</sub> (à O <sub>2</sub> = 13 %)	88 mg/Nm <sup>3</sup>	EN 16510-2-1:2022

10. La performance du produit identifié aux points 1 et 2 est conforme à la performance déclarée au point 9.

Cheminée avec arche EvoTools +Plus, code 684704, alimentée au combustible solide, répond aux exigences Ecodesign et BImSchV 2 et est certifiée Ambiental (4 étoiles), confirmant son rendement élevé et son faible niveau d'émissions.

La présente déclaration de performance est établie sous la seule responsabilité du fabricant identifié au point 4.

Signée pour et au nom du fabricant par:

PASCU Cristina, Directeur Technique

Bucarest, 29.04.2026



DECLARAÇÃO DE DESEMPENHO  
N.º 8551-1/29.04.2026

1. Código de identificação único do produto-tipo:  
684704
2. Tipo, lote ou número de série ou qualquer outro elemento que permita a identificação do produto de construção conforme exigido no artigo 11, n.º (4):  
Lareira com arco EvoTools +Plus
3. Utilização ou utilizações previstas do produto de construção, de acordo com a especificação técnica harmonizada aplicável, conforme previsto pelo fabricante:  
Lareira a combustível sólido destinada ao aquecimento de ambientes.
4. Nome, denominação social ou marca registada e endereço de contacto do fabricante, conforme exigido no artigo 11, n.º (5):  
HONEST GENERAL TRADING SRL  
endereço: str. Agricultori, n.º 121, setor 3, Bucareste, Roménia site web: [www.honest.ro](http://www.honest.ro)  
e-mail: info@honest.ro marca: EVOTOOLS +PLUS
5. Se aplicável, nome e endereço de contacto do representante autorizado cujo mandato abrange as tarefas especificadas no artigo 12, n.º (2):  
Não aplicável.
6. Sistema ou sistemas de avaliação e verificação da constância do desempenho do produto de construção conforme previsto no anexo V:  
Sistema 3
7. No caso da declaração de desempenho relativa a um produto de construção abrangido por uma norma harmonizada: Norma harmonizada: EN 16510-2-1:2022

O laboratório de ensaios SZU s.p., Brno, República Checa realizou a determinação do produto-tipo com base em ensaios de tipo no âmbito do sistema 3 e emitiu:

- Certificado O-B-00472-26\_00
  - Relatório de ensaio n.º 30-18398/T de 08.04.2026;
8. No caso da declaração de desempenho para um produto de construção para o qual foi emitida uma avaliação técnica europeia:  
Não aplicável.
  9. Desempenho declarado:

Características essenciais	Desempenho	Especificações técnicas harmonizadas Em conformidade
Segurança contra incêndio	Distância lateral mínima: 400 mm; Distância mínima traseira: 450 mm; Distância frontal mínima: 800 mm;	EN 16510-2-1:2022
Segurança contra incêndio	Em conformidade	EN 16510-2-1:2022
Reação ao fogo	A1	EN 13501-1
Emissão de produtos de combustão	Em conformidade	EN 16510-2-1:2022
Risco de combustão do combustível	Em conformidade	EN 16510-2-1:2022
Temperatura da superfície	Em conformidade	EN 16510-2-1:2022
Temperatura dos gases de combustão à potência térmica nominal	T 313 °C	EN 16510-2-1:2022
Tira de calor	12 Pa	EN 16510-2-1:2022

Resistência mecânica	NPD	EN 16510-2-1:2022
Potência térmica nominal	7.2 KW	EN 16510-2-1:2022
Eficiência	81.2 %	EN 16510-2-1:2022
Emissão de CO (a O <sub>2</sub> = 13%) à potência térmica nominal	699 mg/Nm <sup>3</sup>	EN 16510-2-1:2022
Pó PM (a O <sub>2</sub> = 13%)	19 mg/Nm <sup>3</sup>	EN 16510-2-1:2022
OGC (a O <sub>2</sub> = 13%)	48 mg/Nm <sup>3</sup>	EN 16510-2-1:2022
NO x (a O <sub>2</sub> = 13%)	88 mg/Nm <sup>3</sup>	EN 16510-2-1:2022

10. O desempenho do produto identificado nos pontos 1 e 2 está em conformidade com o desempenho declarado no ponto 9.

A lareira com arco EvoTools +Plus, código 684704, alimentada a combustível sólido, cumpre os requisitos Ecodesign e BImSchV 2 e é certificada Ambiental (4 estrelas), confirmando a sua elevada eficiência e baixo nível de emissões.

A presente declaração de desempenho é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante identificado no ponto 4. Assinada por e em nome do fabricante por:

PASCU Cristina, Diretora Técnica

Bucareste, 29.04.2026

